

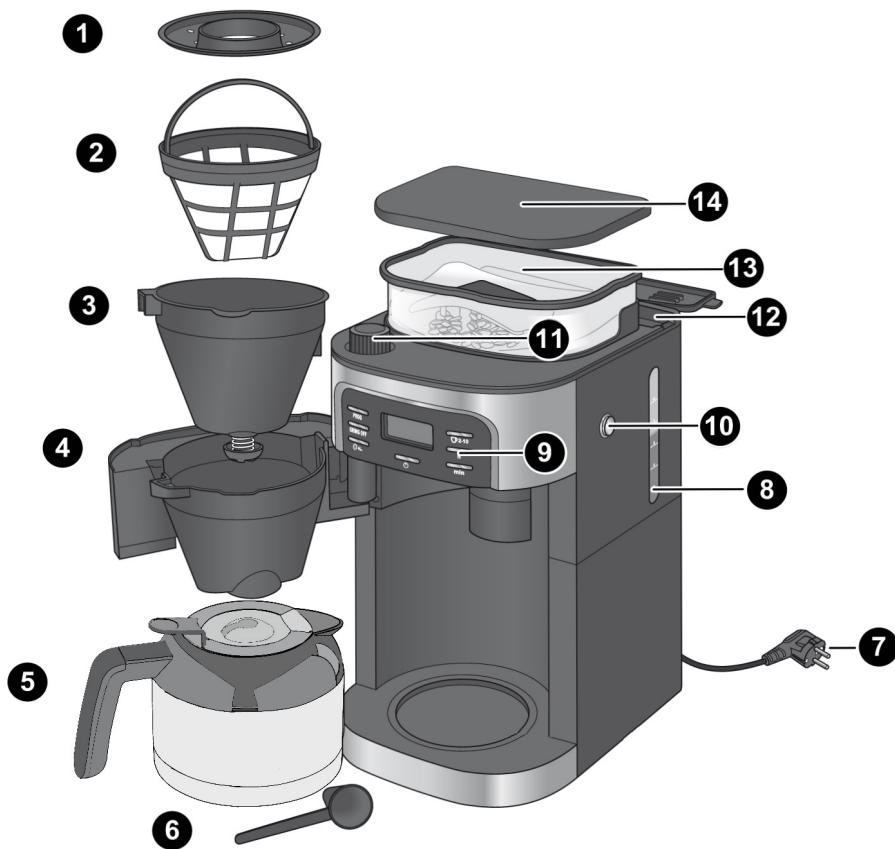


## BEDIENUNGSANLEITUNG

### Kaffeeautomat mit Mahlwerk KA4812

<b>DE</b>	Kaffeeautomat mit Mahlwerk und Thermokanne KA 4812	2
<b>GB</b>	Coffee maker with grinder and vacuum jug KA 4812	18
<b>FR</b>	Distributeur de café avec broyeur et verseuse isotherme KA 4812	34
<b>NL</b>	Koffiezetapparaat met koffiemolen en thermoskan KA 4812	50
<b>ES</b>	Máquina de café con molino y termo KA 4812	65
<b>IT</b>	Macchina da caffè con macinacaffè e termos KA 4812	81
<b>DK</b>	Kaffemaskine med kværn og termokande KA 4812	97
<b>SE</b>	Kaffebryggare med malningsverk och termoskanna KA 4812	113
<b>FI</b>	Kahvinkeitin kahvimylly ja termospullo KA 4812	128
<b>PL</b>	Ekspres do kawy z dodatkowym młynkiem i termosem KA 4812	144
<b>GR</b>	Καφετιέρα με μύλο άλεσης και κανάτα θερμός KA 4812	160
<b>RU</b>	Кофейный автомат с мельничной поставом и термос KA 4812	176

# 1 Übersicht



PROG	Programmierte Zubereitung einschalten
GRIND OFF	Mahlwerk abschalten
☉ +/-	Kaffeestärke einstellen
⏻	Zubereitung starten
☕ 2-8	Tassenanzahl ändern
h	Stunde einstellen
min	Minute einstellen

1	Filterring
2	Permanentfilter
3	Filtereinsatz mit Tropfschutz
4	Filtertür
5	Kaffeekanne
6	Dosierlöffel
7	Netzkabel/-stecker
8	Füllstandanzeige
9	Tasten
10	Taste „OPEN“
11	Mahlgradregler
12	Wassertank
13	Bohnenbehälter
14	Behälterdeckel

Abb. 1: Teile des Geräts

## Inhaltsverzeichnis

1	Übersicht.....	2
2	Zu Ihrer Sicherheit .....	4
3	Technische Daten .....	8
4	Gerät vorbereiten .....	9
5	Kaffee zubereiten.....	9
	5.1 mit Kaffeebohnen .....	10
	5.2 mit Kaffeepulver.....	11
6	Zubereitung programmieren .....	12
7	Gerät reinigen .....	13
	7.1 Nach der Zubereitung .....	13
	7.2 Tägliche Reinigung .....	14
	7.3 Gerätespülung .....	14
	7.4 Gerät entkalken.....	14
	7.5 Oberfläche reinigen.....	15
8	Fehlerbehebung.....	15
	8.1 Probleme selbst beheben .....	15
	8.2 Zubehör und Ersatzteile.....	16
9	Lagerung und Entsorgung .....	16
	9.1 Gerät lagern .....	16
	9.2 Gerät entsorgen.....	16
10	Garantie .....	17

## Liebe Kundin, lieber Kunde,

wir wünschen Ihnen mit dem Qualitätsprodukt aus dem Hause SEVERIN viel Freude und bedanken uns für Ihr Vertrauen.

Die Marke SEVERIN steht seit über 120 Jahren für Beständigkeit, deutsche Qualität und Entwicklungskraft. Jedes Gerät wurde mit Sorgfalt hergestellt und geprüft.

Mit der sprichwörtlichen Sauerländer Gründlichkeit, Genauigkeit und Ehrlichkeit überzeugt das Familienunternehmen aus Sundern seit der Gründung 1892 mit innovativen Produkten Kunden in aller Welt.

In den acht Produktgruppen Kaffee, Frühstück, Küche, Grillen, Haushalt, Floorcare, Personal Care und Kühlen & Gefrieren bietet SEVERIN mit über 250 Produkten ein umfassendes Sortiment. Für jeden Anlass das richtige Produkt!

Lernen Sie die SEVERIN-Produktvielfalt kennen und besuchen Sie uns unter **[www.severin.de](http://www.severin.de)** oder **[www.severin.com](http://www.severin.com)**.

**Ihr SEVERIN-Team**

# Obsah je uzamčen

**Dokončete, prosím, proces objednávky.**

**Následně budete mít přístup k celému dokumentu.**



**Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:**

- 1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne\*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

*\*) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

- 2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přiživují na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!